



# BISERICA ȘI ȘCOALA

REVISTĂ BISERICĂȘCĂ - CULTURALĂ

ORGANUL OFICIAL AL EPARHIEI ORTODOXE ROMÂNE A ARADULUI

## Viața spirituală pe granița de Vest.

De vorbă cu P. S. S. Episcopul Grigorie al Aradului despre activitatea din 1931 a eparhiei.

— Anul ce-a trecut a fost pentru credincioșii ortodoxi de pe acea stă graniță foarte bogat în roade, în raport invers cu criza ce a pătruns și în această odinioară atât de bogată regiune a țării. Din corespondențele noastre cititorii au aflat că s'au sfințit aici, biserici noi sau renovate, mai mult decât în alți ani de huzur, și deasemenea că s'au inițiat și în orașul Aradului și în județ mișcări spirituale, care dovedesc că vremea de criză materială a îndrumat tot mai mult lumea spre un refugiu în cele spirituale. Astfel, organizația religioasă a „Sfântului Gheorghe”, menită să strângă rândurile tineretului în jurul bisericii, așa după cum se întâmplă la minoritarii din Ardeal și în vremea din urmă la uniți, a luat în anul trecut un avânt neobișnuit.

Ca să facem cunoscut bilanțul acestei activități, ne-am adresat P. S. Sale Episcopului Grigorie al Aradului, care ne-a schițat răspunsurile de mai jos:

**P. S. Sa Episcopul Grigorie despre rezultatele din anul 1931 ale eparhiei Aradului.**

— Cea mai de căpetenie preocupare a mea și-a preoților mei în anul 1931 a fost aceeași din trecut. Sfințirea credincioșilor, cum zice Pavel în I. Tes. c. 4, v. 3. Eram conștient că numai omul sfințit prin daruri mai presus de om poate să fie scutit de sgra păcatelor și răutăților lumii. Dacă Sf. Pavel scria

Corintenilor că nu în deșert să primească darul divin, eu am socotit că cel mai bun mijloc al creștinilor de a păstra acest dar este frecvența spovedanie și cumunicare. În acest scop am organizat echipe de misionari, cari prin slujba în sobor și predici, cutreerând satele eparhiei, produc un reviriment religios în viața sufletească. Cu prilejul acestor slujbe sunt mai mulți participanți decât la Paști și la Crăciun. Am asistat personal la asemenea misiuni, și am rămas profund emoționat când primarul satului venea în fruntea celor ce se spovedeau și cumunicau.

De remarcat este că aceste slujbe se fac după instrucțiune dela centru, astfel că ele nu sunt ceva întâmplător, ci fac parte dintr'o lucrare sistematică, practică de cinci ani în eparhia Aradului. Am întocmit și date statistice despre cei ce se cuminică în asemenea prilej; cu toate că nu sunt complete, datele statistice ne arată că deși în timpurile fixate de Biserică pentru împărțire (cele 4 posturi) credincioșii își fac datoria, cu ocazia misiunilor, afluența tuturor vârstelor este cu mult mai mare.

— *Ce rezultate a avut propaganda religioasă din anul trecut?*

— În timpul anului 1931 am împărțit gratuit aproape douăzeci de mii de exemplare din Biblioteca Creștinului ortodox, care azi are 92 numere în aproape un milion exemplare. O mulțime de țărani ne cer asemenea broșuri de

zidire sufletească și noi cu bucurie le dăm. Ele nu conțin numai combaterea sectelor, ci și învățătura Bisericii noastre.

Ca un semn al acestei mișcări, amintim că de Anul Nou, D. Iorgu Dumitrescu, un mare creștin din comuna Răcari, județul Dâmbovița ne-a trimis în semn de cinste 12 volume din viețile sfinților.

### Desvoltarea vieții religioase morale

— *Ce organizații ați mai înfăptuit în scopul intensificării vieții religioase-morale?*

— Întâi de toate am dispus ca în conferințele preoțești de toamnă să se insiste asupra metodelor de urmat pentru o mai bună creștere a copiilor în familie și școală. Cu prilejul conferințelor fiecare preot este obligat a face câte o lecțiune practică cu elevii de școală. Mi-am dat seama că tineretul după școala primară până la armată era lăsat în grija lui; — și astfel am organizat acest tineret aproape în fiecare parohie, ce e mai mult am întrunit pe tinerii din câte 20 comune, la centrul protopopiatelor, le-am făcut slujbe religioase, le-am dat povețe, etc.

Am dispus ca cei ce merg la taina căsătoriei, să fie luminați cu învățătura creștină despre căsătorie.

### Pentru Săraci

*In acest timp de criză ce ați făcut pentru săraci?*

— Fiecare parohie are un fond al milelor din care se dau ajutoare la praznice, la Crăciun, etc. Cunosc cazuri când la apelul preotului s'au strâns bani și s'au cumpărat vite de jug țăranilor cărora li s'a prăpădit vitele.

Din fondul central al milelor am da și mai mult dacă am avea danii mai multe.

### Alte probleme

— *Problema pastorației intelectualilor nu vă procupă?*

— Evident că da. În acest scop am scris cărțile: „Credința care lucrează”, „Acțiunea Catolică și ortodoxia activă” și „Taina Pocăinții și Intelectualii”. Știu că și intelectualii însetează după Hristos ca și țăranul, meșteșugarul sau negustorul, că și ei au nevoi sufletești, pe cari nici știința, nici literatura, nici arta nu le pot satisface. În caz de sbuciumări desorientate și durere, numai Iisus îi va mângâia și pe ei. Numai în numele lui Iisus se vor îndemna la muncă spre binele României.

Pentru acești intelectuali pregătim terenul în eparhie ca ei să fie integrați în o Asociație generală ortodoxă pe întreaga țară.

Pentru cunoașterea și îndrumarea duhovnicească a turmei cuvântătoare episcopul a cercetat personal 25 comune slujind și predicând. În cursul anului și protopopii au vizitat de câte două ori parohiile toate. Cu toată criza, s'au continuat zidirile de biserici, așa că avem de sfințit în anul 1932 multe biserici.

### Opera filantropică.

— *Ce măsuri ați luat pentru îngrijirea bolnavilor?*

— În anul 1931 am dispus să se facă slujbe speciale pentru bolnavi, când preoții s'au dus la casele tuturor bolnavilor, iar celor săraci le-am împărțit ofrande provenite din colecte, așa că munca bisericeii a fost binefăcătoare pentru bolnavi și săraci.

— *Ce credeți, cari sunt cele mai mari scăderi morale în popor și cum luptați împotriva lor.*

— Ca pretutindeni, așa și la noi alcoolismul, concubinajul și luxul sunt scăderi pe cari le combatem prin scrisori pastorale date de patru ori pe an: la Crăciun, Paști, Rusalii și la Anul Nou. Am înființat ligi anti-alcoolice și am aranjat petreceri populare fără consumație de alcool, concubinajul scade simțtor, iar luxul începe a fi considerat ca o plagă a vieții creștine.

### Concursul Autorităților

— *Ce concurs ați primit dela autorități?*

— Ne mândrim a spune că autoritățile ne acordă tot sprijinul material și moral.

— *Ce momente de bucurie deosebită a avut eparhia în 1931?*

— Am avut fericirea să primim pe M. S. Regele la Timșoara în Mai 1931, iar la Arad în Iunie 1931. Eparhia a sărbătorit și jubileul de 60 ani al marelui istoric Nicolaie Iorga.

### Program Cultural

— *Ce activitate ați dezvoltat pe teren cultural?*

— În anul 1931 am sfințit mai multe case culturale și căutăm a elabora pe seama lor un vast program de muncă și o colaborare cu societățile culturale.

I. P.

## Să ne organizăm împotriva făcătorilor de rele.

Am citit undeva că poliția din America a pus în aplicare planul de a curăți orașul New York de bandiții cari își au cartierul în anumite centre ale orașului.

Ar fi momentul suprem ca și Statul român să pună în aplicare un plan sistematic de a împiedeca odată pentru totdeauna curentele păcătoase, cari otrăvesc sufletele și de a curăți această frumoasă țară de bandiți, criminali, hoți, escroci și înșelători, cari trăiesc din sudoarea altora și produc desordni, anarhie, pagube în averi și viefi omenești și ne compromit în fața străinătății.

Multe sunt cauzele acestor stări anormale.

Intre cauzele principale ale tuturor relexlor putem număra: libertatea excesivă, lipsa de control serios, lipsa sancțiunii riguroase, slăbirea sentimentului religios-moral și lipsa de organizare a societății românești.

Unde este libertate excesivă, acolo este și anarhie.

Unde este lipsa de control serios, acolo sunt și multe abuzuri.

Unde nu se aplică sancțiuni riguroase, acolo sunt multe păcate și fărădelegi.

Unde se desconsideră sentimentul religios-moral, acolo se lățește imoralitatea.

Societatea neorganizată e terorizată și exploatată de escroci și vântură-țară.

Să nu ne lăsăm amăgiți de fraze resunătoare. Cei ce ne asurzesc cu ideile de libertate, sunt de regulă cei mai mari dușmani ai tuturor libertăților, când e vorba să se bucure și alții de libertate.

Bolșevicii din Rusia, sub lozinca libertății și egalității, au căsăpiti milioane de oameni nevinovați, au răpit toate libertățile, aruncând poporul rus în cea mai scârboasă și imorală sclavie.

Sub lozinca și pretextul libertății și umanității s'au introdus în țară o mulțime de străini suspecti, cari ruinează temelile statului nostru.

Sub lozinca libertății cultelor ne-au copleșit secțanții — avangarda comunismului — susținuți și protejați de cercuri oculte din țară și străinătate, cari macină blocul sufletesc al poporului român, slăbindu-i puterea de rezistență morală și națională: două virtuți principale, prin cari am putut realiza idealul național.

D. deputat Dr. V. Trifu, în ședința camerei din București dela 25 Noemvrie a. t., a afirmat că francmasoneria lovește biserica, sprijină sectele, ruinează monarhia, pregătește anarhia și vrea să introneze, în locul puterilor de rezistență românești, atotputernicia internaționalismului distructiv.

Acolo, unde sunt o mulțime de cetățeni proaspeți ai acestei mult răbdătoare țări, cu acte false, unii dintre ei ocupând funcții bine remunerate și exercitând drep-

tul de vot, pe care nu-l au, — cine mai poate vorbi de un control serios.

Acolo, unde furul poate intra liber pe ușile deschise, nu mai poți zice că ești stăpân pe casa ta.

Acolo, unde nu se reacționează imediat și cu rigoare contra curentelor subversive, nu e mirare că agenții puși în serviciul dușmanilor noștri, operează nestânjenți ziua la amiază, înstrăinând poporul de conducătorii săi naturali.

Acolo, unde banditul este adăpostit de săteni și unde lipsesc sancțiunile riguroase, nu e mirare că hoții și criminalii cutrieră țara.

Acolo, unde sentimentul religios și virtuțile și tradițiile noastre strămoșești sunt luate în bătaie de joc de către oamenii, cari au ambiția să joace rol însemnat în viața de stat și în Societate, — nu e mirare că imoralitatea, bolșevismul religios, ateismul, internaționalismul distructiv și anarhia se lătesc; iar Biserica și slujitorii Sf. altar sunt desconsiderați și umiliți.

Aceștia au uitat că în măsura în care va scădea prestigiul Preoților va scădea în măsură și mai mare și autoritatea lor. Aceștia au uitat că Biserica română este depozitară tuturor virtuților morale și naționale și că Biserica este cel mai puternic factor de consolidare și echilibrare a sufletului poporului român. Cel ce slăbește temelile Bisericii, slăbește temelile Statului și este dușman vădit al poporului român.

Evident, că aceste stări bolnăvicioase și anormale nu se mai pot tolera.

Statul român trebuie să ia urgente și radicale măsuri împotriva tuturor făcătorilor de rele.

Societatea română, împreună cu presa română, trebuie să se organizeze pentru combaterea celor necinstiți și nărașiți în lucruri rele.

Biserica și Școala română trebuie să dea Statului și Societății tot concursul, ca să poată schimba spre bine mentalitatea și sufletul celor certați cu ordinea și morala publică.

M. P.

## Sărbătorirea Unirii în Arad.

Ziua de 24 Ianuarie, când s'a proclamat unirea Principatelor Moldova cu Muntenia, care a fost un preludiv al unirei celei mari, s'a sărbătorit în orașul nostru cu însuflețire mare.

Fiind zi de Duminecă, după Sf. liturgie s'a oficiat în catedrala noastră Te-Deum, de către I. P. C. Sa Arhimandritul Dr. Iustin Suciș, asistat de mai mulți consilieri eparhiali și preoți. Prea Sfinția Sa părintele Episcop fiind bolnav, n'a putut participa la serbarea Unirei.

La fine părintele F. Codreanu a ținut o vorbire insuflețită despre însemnătatea zilei.

După masă s'a aranjat o serbare frumoasă la Palatul Cultural.

Punctul I din program a fost Imnul Regal, cântat de corul Școlii Normale și Școlii de Meserii, bine condus de profesorul I. Lipovan.

Apoi profesorul universitar Vladimir Ghidionescu, a ținut o conferință instructivă despre actul unirii principatelor Moldova cu Muntenia.

Ne-a relatat amănunte din luptele însuflețite, conduse la Iași de C. Negri și M. Coșălniceanu, până când au căzut toți de acord să aleagă de principe pe Alexandru Ion Cuza.

Au urmat 2 declamații predate cu foc tineresc de Horea Vișoiu stud. teolog și M. Clonda elev la liceul Moise Nicoară.

O echipă de elevi dela liceu au executat frumoase exerciții ritmice de gimnastică.

Iar un manunchiu de elevi dela Școala Normală a jucat mai multe dansuri naționale.

În cursul acestui festival muzica regimentului 93 infanterie ne-a delactat cu mai multe arii naționale.

## Origina imnului

### „Deșteaptă-te Române“.

Imnurile naționale își au origina în sufletul de libertate al revoluției franceze. Acest suflet a străbătut cu iuțala fulgerului în toată Europa neputându-i-se opune în cale nici o forță a organizației absolutiste din restul continentului. Vedem astfel pe Rigas Fereos compunând în 1793 imnul național grecesc în Viena, capitala statului absolutist al Austriei.

La noi imnuri naționale au apărut cu mult înaintea anului 1848. Și au fost multe ca și la francezi, înaintea Marseillezei. Au fost al lui Vasile Carlova, „Deșteptarea României“ a lui Vasile Alexandri. Dar, ca și la francezi, n'a rămas decât „Deșteaptă-te Române“ al lui Andrei Mureșianu.

Imnul „Deșteaptă-te Române“ a apărut mai întâi în „Foaia pentru minte, inimă și literatură“ din 1848, luna Iunie. S'ar părea deci că Andrei Mureșianu ar fi scris acest imn sub impresia marii adunări naționale de pe Câmpia Libertății dela Blaj. Nu este însă așa. Strofe și idel din „Deșteaptă-te Române“ au circulat în fol volante încă la începutul lui Aprilie 1848, deci înainte de această adunare națională, fiind confiscate de poliția din Brașov.

Fostul președinte al Astrel, Iosif Sterca Șulațiu, a arătat într'un articol apărut în „Tribuna“ din Sibiu că „Deșteaptă-te Române“ a fost scris încă la 1842.

În acel an încercaseră Ungurii să introducă limba maghiară în școlile și bisericile românești din Ardeal și faptul acesta a produs o mare revoltă printre români.

Aceeaș părere o avea și Nicolae Petra Petrescu, fost director la „Albina“.

În ce privește melodia imnului „Deșteaptă-te Române“ unii au fost de părere că ea se datorește tot poetului Andrei Mureșianu. Ulterior însă s'a constatat că origina melodiei imnului nostru național trebuie căutată în unul din numeroasele vechi cântece bisericești. Văduva poetului Andrei Mureșianu, Suzana Mureșianu, care a trăit până la vârsta de 96 ani, — având fericirea să vadă și intrarea armatei române în Brașov la 1916\*), — a afirmat că melodia din „Deșteaptă-te Române“ a fost împrumutată dintr'un vechiu cântec brașovenesc compus de Anton Pann pe versurile sale: „Din sânul maicei mele“. Se știe că Anton Pann a funcționat mulți ani cântăreț la biserica Sf. Nicolae din Brașov. Melodia mai aduce însă și cu cântecul al 6-lea din Octoih.

Acest lucru l-a confirmat și unul dintre elevii lui Anton Pann, dascălul cântăreț Ucenescu. Acest Ucenescu descrie astfel în niște însemnări ale sale origina melodiei imnului „Deșteaptă-te Române“:

Andrei Mureșianu era în căutarea unei melodii potrivite pentru versurile sale și fiind invitat într'o zi cu mai mulți notabili brașoveni la preotul Bonifaciu Pitiș, dela biserica de pe Tocile, la culesul cireșilor, stând cu toții pe iarbă, Andrei Mureșianu roagă pe Ucenescu să-i caute o melodie pentru „Deșteaptă-te Române“, Ucenescu i-a cântat atunci „Din sânul maicei mele“ de Anton Pann și lui Andrei Mureșianu i-a plăcut foarte mult pentru că se potrivea cu cadența imnului său.

Pusă imediat pe note această melodie a străbătut ca fulgerul, odată cu imnul, în toate cele patru colțuri ale pământului românesc.

## Bapțiștii în fața Tribunalului.

Comunitatea baptistă din Arad are datorii bănești pe cari acum nu voeste să le plătească și pentru cari au girat țărani baptiști, cari acum vor avea să poarte răspundere. Așa, mai nou, Banca Românească din Timișoara a făcut cerere de execuție *contra comunității baptiste din Arad ca acceptantă* și contra a 6 țărani baptiști ca giranți la polița de lei 98.000.

Comunitatea baptistă a escontentat polița în procesuată, la Casa burgheză de Păstrare din Timișoara, care la rândul ei a reescontat-o la Banca Rom. sucursala Timișoara, care acum a făcut cerere de execuție contra comunității baptiste din Arad, care nu vrea să plătească.

*Iată acum bap­ tismul în România aduce execu­ ții pe capul țărănilor.*

Iată cum se înfățișază bap­ tismul !

Dăm aici în copie cererea de execu­ ție a Băncii, ca să se cunoască numele țărănilor bap­ tiști lăsați pradă comunității bap­ tiste din Arad și ca să se vadă unde duce frăția bap­ tistă:

### Către Tribunalul Timiș-Torontal, Sec. III-a

Cererea de execu­ ție de îndestulare a reclaman­ tel Banca Românească Sucursala Timișoara repr. Dr. Obădeanu avocat în Timișoara  
contra

a) Comunitatea Bisericească Bap­ tistă-Arad.

1. Baciș Gheorghe Nr. 48 din Agriș
2. Ardelean Ioan Nr. 37 din Seleuș
3. Imbroane Avram din Arad Cială, Câmpul Mur­ gului Nr. 4.
4. Nicolae Nicolai din Șiria și
5. Imbroane Constantin din Arad Cială, Câmpul Murgului 4

6. Imbroane Alexandru din Arad-Gai în hotarul Sălaș Crivobara.

pentru 98000 lei cap. cambial și acc.

Ad. Nr. 3121 | 1931

exemplar.

### Onorat Tribunal,

Comunitatea Bisericească Bap­ tistă din Arad, Im­ broane Alexandru, Bacis Gheorghe, Ardelean Ioan, Im­ broane Avram, Nicolae Nicolai și Imbroane Constan­ tin nesatisfăcând mandatul de plată cambial emis sub Nr. 3121/1931, prin avocatul nostru autorizat cu o­ noare rugăm, să binevoiiți a ordona execuția de în­ destulare, pentru suma de *Lei 98.000 cap. cambial, 10<sup>0</sup>/<sub>0</sub> dobândă socotită din 15 Noembrie 1931, Lei 650 taxa de protest, 1<sup>0</sup>/<sub>8</sub><sup>0</sup>/<sub>0</sub> taxa cambială, Lei 4600 cheltueli sta­ billite pentru acțiunea cambială, pentru cheltuelile ce­ rerei prezente și pentru cari vor mai urma în favoa­ rea noastră, împotriva părților, pe averea mobilară aflătoare ori unde, și pe averea imobiliară din comuna Agriș cuprinsă în cartea fund. Nr. 2144 Nr. top. 100-1 1/a grădini cu intr. și casă Nr. 49/a*

și edificii 400 st. p. în valoare de . . . . .	20 000
în cartea funduară Nr. 212 Nr. top. 98—99/b Casa Nr. 48/47 și 100 stp. . . . .	15 000
„ „ „ 212 „ „ 98—99/a. 2 intr. 200 stp. . . . .	3 000
„ „ „ 212 „ „ 1152/a vile 225 stp. . . . .	3.000
„ „ „ 212 „ „ 1152/b vile 200 stp. . . . .	3 000
„ „ „ 212 „ „ 1042 vile 1 j. 500 stp. . . . .	10 000
„ „ „ 212 „ „ 1083, 1084 vile 2 j. . . . .	14.000

poziunea și proprietatea părâtului Baciș Gheorghe.

în cartea fund. Nr. 988, comuna Seleuș, Nr. top. 76—77/a Casa Nr. 37 cu 400 stp. . . . . 20.000

în cartea fund. Nr. 988, comuna Seleuș, Nr. top. 1880/b arător 75 st. . . . . 500

în cartea fund. Nr. 23 comuna Seleuș, Nr. top. 1189 vile 2 j. . . . . 14 000

„ „ „ 23 „ „ Nr. top. 1318 arător 1 j. 600 . . . . . 12.000

proprietatea părâtului Ardelean Ioan.

în cartea fund. Nr. 2132 comuna Șiria Nr. top. 12, 76, 77/b, 1 j. 1425 . . . . . 14 000

„ „ Nr. 4327 Nr. de ord. 1, arător 2 jug. . . . . 14 000

„ „ Nr. „ „ 2. „ 1 j. 364 . . . . . 9.000

„ „ „ „ 3. „ 1 j. 670 . . . . . 10 000

„ „ „ „ 4. „ 1 j. 737 . . . . . 10 000

„ „ „ 5735 Nr. top. 305 Casa Nr. 148 cu 223 st. . . . . 20 000

„ „ „ 3198 „ 6508 cânepă 171 stp. . . . . 500

„ „ „ „ 2538—9/b arător 1 j 7 stp. . . . . 8 000

„ „ „ „ 3615/b „ 1100 stp. . . . . 5.000

în cartea fund. Nr. 257 comuna Șiria Nr. top. 1275 arător 1 j. 1028 . . . . . 14.000

proprietatea părâtului Nicolai Nicolae.

și pe uzufuctul tuturor acestor imobile.

Pentru efeptuirea execuției pe mobile prin inter­ venția avocatului nostru sau a substitutului său binevoiiți a estrada exemplarele I-VIII la mâna repr. nos­ tru și a recerca Corpul portăreilor Tribunalului Arad și Judecătoria din Șiria, — iar pentru întabularea drep­ tului ipotecar execuțional și introducerea curatorului binevoiiți a recerca Judecătoria Mixtă secția cărții fun­

duare din Șiria, — cu mențiuenea că propunem de curator pe D-1 Ilie Lungu domiciliat în Șiria.

Timbru pentru cererea la cartea funduară de 66 lei l-am achitat.

Cu stimă

Banca Românească  
Sucursala Timișoara

## INFORMAȚIUNI.

**Personale P. S. Sa Episcopul nostru Grigorie, a plecat în 2 Februarie a. c. la București, pentru a interveni din nou la Guvern, în cauza salarelor preoțești și pentru a lua parte la ședințele Sinodului Permanent.**

**Vrednicia unui preot.** Harnicul nostru preot din Cerneteaz, protopopiatul Timișorii, Nicolae Micluța, pe lângă alte donații făcute bisericii noastre din Cerneteaz, a făcut o fundație de 100.000 una sută mil lei, din venitul căreia să se răscumpere birul și stolele celor 2 preoți de acolo și an de an să se servească parastas pentru sufletul său, după ce va trece la viața veșnică și pentru răposata sa soție Iuliana.

Semnalăm cu bucurie acest fapt și dorim să servească ca exemplu și altor preoți și credincioși ai bisericii noastre.

**Logodnă.** Candidatul de preot Octavian Tămaș, s'a logodit cu dsoara Octavie Barzu, fiica preotului nostru din Cerneteaz.

*Să fie în ceas bun.*

**Baptiști calomnatori.** La congresul baptist din Acluța, Ianuarie a. c. baptistul Serb Traian din Acluța a calomniat pe P. S. Sa episcopul Grigorie, zicând că P. Sf. Sa ar fi îndemnat poporul din Roșia împotriva predicatorului baptist Mircea Tudor Toată lumea știe că P. Sf. Sa a scăpat pe acest Tudor de furia poporului iar acum însuș calomnatorul cere iertare de la P. Sf. Sa. Iată ce declară el:

„Subsemnatul declar în fața martorilor și a Dnui Părinte că cele ce am zis despre Prea Sfinția Sa Domnul Episcop nu sunt adevărate și îmi pare foarte rău despre cele ce am zis și rog pe Prea Sfinția Sa să facă bine să mă ierte.

Acluța la 21 Ianuarie 1932.

Martori

(ss) Micluța  
preot

(ss) Serb Pavel

(ss) Tripa Alex.

(ss) Serb Traian  
baptist

**Fug moldovenii din Rusia,** cu zecile, cu sutele, din pricina răutății nemai-pomenite a stăpânirii comuniste, care le ia averile, desparte pe părinți de copii, pe soț de soție. Vin săracii frați cu nădejdea în bună-tatea noastră și în țara noastră, unde se găsește de mâncare.

**Țări noi de sine stătătoare în Asia.** Se vorbește ca Mancuria și Mongolia să formeze un Stat independent. Știrea vine din partea japonezilor, cari ocupă acum Mancuria.

**Polonia ar trebui să fie regat sau împărăție.** Așa cere deputatul polonez Mackleoci, care e un prieten și lui Pilsudsky. Se zice că în Polonia ar fi mulți cari împărtășesc gândul acesta.

**O nouă gazetă:** Calendarul apare la București sub conducerea d-lui prof. Nichifor Crainic, prof. univ.

**Șampanie sovietică.** Stăpânirea sovietică din Rusia nu mai știe cum să stoarcă bani dela burjii din Europa. De aceea le trimite spre cumpărare un fel de liurcă pe care o numesc șampanie. Londra e plină de băutura asta. Numai că englezii nu cumpără și nu voesc să bea lăturile astea. Și bine fac. Ar trebui ca stăpânirea din Rusia să dea de băut așa băutura la ai lor din țara rusească!

**Îngropată de vie.** — Întâmplarea aceasta nemai-pomenită se vestește din comuna Bărzănești din Basarabia. Acolo de câteva zile s'a pierdut urma bătrânei Maria Roșu. Aceasta nu avea pe nimeni, decât pe flăcăul Eftimie, pe care-l luase copil de suflet. Acesta, cu gândul de a se face cât mai curând stăpân pe averea bătrânei, a îngropat-o de vie în pivnița casei, spunând apoi că nu știe ce s'a ales de bătrâna. A fost descoperit datorită arărilor făcute de mai mulți vecini, cari spuneau că între flăcău și bătrână erau de o vreme încoace certuri fără sfârșit.

**Creerul lui Lenin:** Lângă Berlin se află un institut pentru cercetarea creerului omenesc. Se primesc creere din toate spitalele și din toate grădiniile zoologice din lume; aceste creere provin dela pacienți morți de boli nelămurite, creere de oameni celebri (testate institutul din timpul vieții) și creere de maimuțe de diferite specii.

Mulat într'o baie de parafină, creerul se solidifică, apoi e tăiat în felii subțiri (până la 5 milimi dintr'un milimetru); aceste straturi — liberate de parafină — sunt melate într'un lichid având proprietatea să culoreze felurite diferite părți și celule ale creerului. Astfel dintr'un singur creer omenesc se obțin vre-o 30.000 de probe, care se păstrează pe tablete de sticlă în săli speciale, unde le studiază specialiștii. Rezultatele studiului sunt consemnate pe planșe. Se găsesc astfel aici cele mai variate planșe: alături de aceea a creerului scriitorului rus Bogdanov se vede planșa creerului unei ucigașe și apoi planșa lui Lenin. Creerul acestuia din urmă a fost supus timp de doi ani celor mai amănunțite studii pentru a se stabili deosebirile dintre constituția cerebrală a lui Lenin și a omului normal.

**Ciudățeni.** Vedem în zilele noastre contradicții ca acestea: „În Statele Unite ale Americii s'a întrebuițat pentru încălzitul locomotivelor 200 de mil de măji de grâu, la *San-Pavlo* sindicatul cultivatorilor de cafea, cu aprobarea Ministerului a ars 500 de vagoane de cafea, pentru că nesănătoasa cădere a prețurilor, poate pricinui zgudulri economice, la *Santa-Fé* au scufundat în mare 3000 de vagoane de porumb ca să întărească prețurile. În China în ținutul *Seuski*, mil de femei și copii de câteva luni de zile se nutresc cu coajă de lemne. În acest ținut vor muri de foame 9 milioane de oameni“.

**Războiul între Rusia și Japonia?** Așa se svonește și scriu gazetele din străinătate. Stalin ar fi spus că Rusia are acest gând de a se război cu Japonia, care acum puse stăpânire pe Manchuria.

**Moartă înviată.** În comuna Botfalău din județul Odorheiu, după o boală grea de zece ani, a murit în zilele trecute femeia Iuliana Solymosi, de vârstă de 45 ani. Inspectorul de morți a dat certificatul de moarte și familia se pregătea de îngropăciune. Seara pe când era priveghiată, având la căpătâi două lumânări, moarta s'a sculat dintr'o dată și a cerut apă. Toți cei de față au înlemnit de spaimă. Moarta a beut și s'a mai animat puțin. Totuși se găsește într'o stare foarte grea, așa că sunt puține nădejdi că va scăpa cu viață.



No. 89/1932.

## Circulară către toate oficiile parohiale.

Ne-a venit la cunoștință că, în mai multe comune, sesiunile noastre parohiale, atât cele în folosința parohului, dar mai ales cele vacante sau reduse, au fost impozitate cu taxe comunale din partea primăriilor.

Impozitarea sesiunilor noastre cu aceste taxe, Consiliile comunale le-a făcut pentru acoperirea necesităților bugetare ale comunei, înființând taxe comunale asupra veniturilor cuprinse în rolurile statului referitoare la proprietățile agricole și astfel taxând și sesiunile noastre parohiale.

Impozitarea sesiunilor parohiale cu taxe comunale este cu totul nelegală, drept ce Consiliul eparhial din Caransebes a cerut dela Consiliul comunal Birda să șteargă aceste taxe, însă Consiliul comunal a respins aceasta cerere.

În contra acestei hotărâri Consiliul eparhial a înaintat apel la delegația Consiliului județean Timiș-Torontal, carea însă a respins apelul și a confirmat hotărârea Consiliului comunei Birda, motivând că:

Conform ordinului Ministerului de Interne, numai sesiunile parohiale sunt scutite de impunerea taxelor comunale și nu și cele ale Consiliului eparhial și că sesiunea din chestiune este o sesiune redusă și este exarindată locuitorilor din comună, bucurându se Consiliul eparhial de un venit considerabil.

Împotriva acestei deciziuni a delegației Consiliului județean Timiș-Torontal, Consiliul eparhial a înaintat apel la Comitetul local de

revizuire din Timișoara, motivând în apel că: impunerea sesiunilor parohiale cu taxe comunale este ilegală, deoarece în tabloul arătat la art. I din Legea asupra maximumului taxelor contribuțiilor comunale din anul 1923 se enumera taxativ bunurile cari pot fi impuse cu aceste taxe, ori între acestea nu sunt cuprinse sesiunile parohiale, fie acelea îndeplinite, vacante sau reduse;

Că taxele comunale s'au impus în general pentru folosirea bunurilor din domeniul public, ceea ce o dovedește însăși numirea de „taxe” adecă prețul oficial al unui contraserviciu, pe care i-l face comuna, ori comuna ca atare nu face nici un serviciu sesiunilor parohiale reduse, pentru care ar putea fi impuse cu taxe comunale și în fine că Ministerul de Interne, prin deciziunea sa din anul 1926 Nr. 32 412, mai apoi prin cea din 6 Apr. 1928 Nr. 7275 a declarat categoric că sesiunile parohiale sunt scutite de plata oricărei taxe comunale, drept ce impunerea lor cu astfel de taxe este ilegală.

Comitetul local de revizuire după desbateră orală a apelului, în ședința sa din 20 Februarie 1931, prin deciziunea Nr. 144/1931, a admis apelul și a anulat toate hotărârile Consiliului comunei Birda aduse, începând din anul 1923 până la anul 1930 inclusiv, prin care s'au înființat taxe comunale asupra veniturilor cuprinse în rolurile statului referitoare la proprietățile agricole cu privire la sesiunea parohială din comuna Birda proprietatea eparhiei ort. rom. a Caransebeșului și implicit anulează și hotărârea delegației Consiliului județean Timiș-Torontal Nr. 34.445/1930. Deciziunea s'a decretat a fi definitivă.

Motivele deciziunii de mai sus sunt că:

Având în vedere dispozițiile art 74 din Legea pentru unificarea contribuțiilor directe, conform cărora nici un fel de zecimi sau alte dări suplimentare, fără de cele prevăzute în menționata lege, nu pot fi înființate asupra impozitelor stabilite prin aceea lege sau asupra veniturilor supuse acestor impozite, în folosul nici unei instituțiuni.

Având în vedere că taxele din chestiune au fost așezate atât sub regimul legii pentru unificarea administrativă cât și sub imperiul legii pentru organizarea administrațiunii locale.

Considerând că conform art. 248, aliniat 2 din Legea pentru unificarea administrativă sub nici un motiv nu se pot adăoga materiilor și veniturilor impozabile impuse de stat altă impozite, cote sau zecimi adiționale, decât în cadrul legilor generale de impunere.

Că conform art. 472 și 433 din L. O. A. L.

satele, comunele și județele pot percepe numai impozite directe, prevăzute în legile generale de impunere în vigoare.

Că dispozițiile art. 427—441 din L. O. A. L. nu admit impunerea acestor fel de taxe numai sub titlu de cote adiționale suplimentare, prevăzute la art. 430 din L. O. A. L. modificate prin art. V. din legea pentru modificarea unor articole din L. O. A. L. publicată în Monitorul Oficial Nr. 23 din 29 Ian. 1931 pe lângă procedura prevăzută la art. 437 și 438 din L. O. A. L., iar în speță nu este vorba de înființare de cote adiționale suplimentare.

Având în vedere, că în cazul de față impunerea taxelor sub regimul ambelor legi administrative suscitată s'a făcut contrar dispozițiilor legilor generale de impunere aflate în vigoare, fiind actele de înființare și de așezare a taxelor din chestiune izbite de nulitatea de drept prevăzută la art. 206 punct b. din Legea pentru unificarea administrativă și la art. 341 punct b. din L. O. A. L. a trebuit a se admite apelul și anula deciziunea Consiliului județean.

Astfel fiind, îndatorăm oficiile noastre parohiale să examineze la Primăria comunei lor, dacă sesionile parohiale, fie acelea în folosința parohului, fie vacante ori reduse, sunt impuse cu taxe comunale sau ba și, întrucât ar găsi că s'au impozitat cu taxe comunale, să înainteze imediat o cerere către Consiliul comunal, ca acesta să anuleze impozitarea din motivele sus arătate.

Dacă Consiliul comunal ar respinge cererea, împotriva acestei hotărâri, dela comunicare, în decurs de 5 zile, să înainteze apel la delegația Consiliului județean și întrucât și aceasta delegație ar respinge apelul, dela comunicare, tot în decurs de 5 zile, să înainteze apel și plângere către Comitetul local de revizuire Timișoara, amintind în acest script motivele invocate de Comitetul local de revizuire sus citat. Apelurile înaintate de oficiile parohiale autorităților amintite, fiind vorba de impozite (taxe comunale) sunt scutite de timbre.

Indatorăm conducătorii oficiilor parohiale, sub răspunderea materială și disciplinară, că despre rezultatul demersurilor luate în acest circular, să facă raport prin oficiul protopresbiterial în termen de 30 zile.

Arad, din ședința Consiliului eparhial ținută la 20 Ianuarie 1932.

† Grigorie.  
Episcop.

## Parohii vacante.

În baza rezoluțiunii Ven. Consiliului Eparhial No. 7024/1931 să publică concurs cu termen de 30 de zile pentru îndeplinirea postului de capelan protopopesc din *Radna*, devenit vacant prin trecerea la pensie a preotului Alexiu Doboș.

Dela reflectanți se cere calificări pentru parohii de cl. I, dar în lipsa acestora se admit și cei calificați pentru parohii de cl. II-a.

Venitele acestui post sunt: 1. întregirea dela stat și 2. jumătate din venitul parohial.

Indatoririle capelanului protopopesc sunt să prevadă toate serviciile în și afară de biserică, să catehizeze elevii școlilor din localitate și să stea întru toate la dispozițiunea protopresbiterului în ce privește agendele scripturistice ale bisericii protopresbiterale. Impozitele după beneficiul său le va achita alesul. Cel ales va ocupa postul îndată ce alegerea va fi aprobată de către Ven. Consiliu Eparhial.

Reflectanții la acest post să-și înainteze cererile ajustate regulamentar și adresate Consiliului parohial din *Radna*, iar dânsii să se prezinte — cu stricta observare a dispozițiilor regulamentare — în sfânta biserică din localitate, spre a se face cunoscut credincioșilor.

Din ședința Consiliului parohial dela 20 Ianuarie 1932.

Consiliu Parohial

În conțelegere cu Procopie Givulescu presbiter m. p.

## Librăria Diecezană Arad.

Bdul Regina Maria 12 și str. Eminescu 18. Complot asortată cu registrele, imprimatele și rechizitele necesare la începerea anului școlar.

Mare asortiment de cărți școlare curs primar.

Dlor învățătorile oferă rabatul cuvenit.

## Aviz.

Rugăm, pe această cale, pe toți abonații restanți pe a. 1931 la foaia „Biserica și Școala”, să binevoiască a-și regula abonamentul personal și al parohiei, cu posibilă urgență.

Administrația foilor  
„BISERICA și ȘCOALA”  
Arad Str. Eminescu No. 18.

Redactor responsabil: SIMION STANA.